

А. П. ЕВГЕНЬЕВА

Два новых текста XVIII в. былины о Михаиле Потыке

Собирание старинных рукописей и изучение имеющихся рукописных собраний обогащает наши сведения о жизни устных народных произведений. За последние десять лет были опубликованы 7 былинных текстов XVII—XVIII вв., обнаруженных в рукописных сборниках. Вместе с известными ранее это составляет 29 текстов¹ (не считая текстов в Сборнике Кирши Данилова, занимающего особое место по содержанию и характеру записей). Эти 29 текстов представляют собой одиночные произведения, включенные в рукописные сборники различного содержания, или, что реже, находятся в отдельных самостоятельных тетрадочках.

Одиночные тексты былин имеют большой интерес не только для истории устного народного творчества, но и для проблемы связей и отношений между устной и письменной литературой. Известные в настоящее время 29 текстов (включаем сюда былины и тексты былинного содержания) не совпадают по количеству сюжетов, их девять: 1) былина об Илье Муромце, 2) былина о Михаиле Потыке, 3) былина о Ставре Годиновиче, 4) былина об Иване Годиновиче, 5) былина об Алеше и Тугарине, 6) былина о Михаиле Даниловиче, 7) былина о Сухане, 8) Сказание о киевских богатырях, 9) стоящий особняком текст об «отликом добром молодце».

Наибольшим количеством текстов представлены былина об Илье Муромце (11 текстов) и былина о Михаиле Потыке (4 текста). Ниже публикуются еще 2 текста былины о Михаиле Потыке, до сих пор не известные в литературе; таким образом, в настоящее время мы располагаем шестью текстами этой былины, находящимися в рукописных сборниках XVII—XVIII вв.

Сопоставление различных текстов одного и того же сюжета раскрывает процесс переработки устного произведения и вхождения его в письменную традицию. Уже с начала XVII в., когда в рукописных сборниках появляются записи былин (возможно, и ранее) судьба этих одиночных произведений — все более глубокое вхождение в новый для них ряд книжных, письменных произведений, совершающееся почти при каждом последующем копировании.

Очень характерны в этом отношении тексты былины о Михаиле Потыке. Как сказано выше, их шесть вместе с публикуемыми здесь двумя текстами:

1. ГПБ, Буслаевский сборник, О.XVII.44, конца XVII в. Опубликован 2 раза: 1) Л. Н. Майковым (Материалы и исследования по старинной

¹ См. статью Б. М. Соколова «Былины старинной записи», в которой были подведены итоги тому, что было найдено из старых записей былин после публикации Н. С. Тихонравова, и публиковались новые тексты. Из опубликованных Б. М. Соколовым текстов мы не считаем двух, относящихся к началу XIX в. (см.: Этнография, № 1—2, 1926; №№ 1, 2, 1927).